AMSI NEWSLETTER

Graduation Edition



AMSI Celebrates the Graduating Class of 2019

The grand occasion, graced by HH Sheikh Rashid bin Hamdan bin Rashid Al Maktoum, marked the graduation of 389 students and the publishing of digital diplomas on the Blockchain

نحن في المواكب.. كما دبي .. كما الإمارات ... من الْكلِّ وإلى الْكلَّ، نزرعُ في طلبتنا المُنتمينَ إلى أكثرُ من سبع وستين جنسيةً، ثقافةُ الانْفتاح والحوار. – ُنعلّمهم – وبـالتمرّس الحّياتي اليومي – أنّ الإنسانَ أخٌ للإنسان وإنْ اختلفَ معه في اللّون أو اللغة أو الدّين، أو الجنس.. نحن نقول لطلبتنا: إنَّ ثقافَةَ التّسامح والانفتاح من تراثكم الحضاري والفكري والدَّيني.. في هذا الشَّرق: –منذ أن امتطى أجدادُكمُ البحار، فتعرّفوا على كلُ الشّعوب.. وأخذوا وأعْطُوا. السّلام، أنْ أَنْ عَلَمنا عيسى ابنُ مريمَ عليه –منذ نُحبَّ كلّ مَنْ في الأرض حتى يحبَّنا مَنْ في السّماء. -منذ أنْ غرسَ فينا القرآنُ الكريمُ، فكرةَ التنوّع وحوار الشّعوب كإرادة إلهية؛ فقدْ خَلَقنا الله قبائلَ وأَجْناسًا؛ لنتعارفَ ونكونَ على كلّمة سواء. نحنُ نقولُ لهم: تَمكنُّوا من معرفة حَضارتكم، ثمَّ انْفتحوا على كلَّ الثقافات.. تعرفوا إليها.. حاوروها ..خُذوا ما هو نافعٌ لكم ولمجتمعكم، شرطَ ألا تَتَماهَوا بها، وتُلْغوا شخيصَتَكم.. فماذا يفيدُكم إذا ربحتم العالم وَخسرتُم أنفسَكم...؟! هذى زراعتُنا.. وهذا حصادُنا... فما أشبهَ عملَنا بذلكَ الْفَلاح المَشْرقى الذى نُقشَ رَسمُه على جدار صخري .. في ذاتٍ عصراً! كلمة مديرى مدارس AMSI

في كلِّ عام نلتقي، وفي كلِّ لقاء تكونُ لنا أخبارُ عن إنجازات جديدة، ورحلةً إلى الجذور، وحكايا نستمدُّ منها للحاضر والمستقبلُ وصايا وعبرا. إنجازُنا الجديد الذي حَقَّقنا فيه سَبْقًا محليًّا وعالميًّا في إصدار الشِّهادات الرّقمية عبر تقنية الـ Blockchain سنطلُقهُ رسميًّا قُبيلَ ختام الحفل؛ ليكونَ هديَتنا لخرّيجَى الدّفعة التاسعة والثلاثين.. أمّا حكايَتُنا.َ. فَسَنَسْتَهلُّها بالْحديث عن رَسْم جداريٍّ – نقشَهُ أجدادُنا على صخور هذا الشرق – لفلًا ح يبذرُ الحنطةُ بَّيمينه، ويحملُ في يُسْراه شيئًا على هيئة كتاب.. في مَشْهَّدية رمزية تعكُسُ عناصرَ الشّبه الكبير بين الْمُعلّم والفلاح.. نحن في المواكبُ نلَمُسُ هذا التّماهي الْعجيبَ بينَ مَنْ يزرعُ الأرضَ ويسْقى الغرسَ، ويَدْرَأُ عنه الآفات،..وبينَ المعلم الحقُّ الذي يَغْرِسُ فى طلبته المناقبَ والقيمَ، ويفتحُ أعينَهم بالحرف، ثمّ يُطْلقهم إلى العالم في كُل موسم حَصاد.. حَصادُنا وحَصادُكم اللَّيلةُ أَيِّها السَّادةُ، ثلاثُمَئة وسبعةً وثمَانون من أبناء وبنات الحياة، يتَخرّجون الآنَ من مدارسنا لينتشروا ضمن مجتمعاتهم، يُحدثون فيها تغَييرًا إيجابيًّا يُحَسِّنُ جَوْدةَ الحياة. في مدارسُنا – نحن ُ كغيرنا – نعلُّمُ الطُّلبةُ علومَ المادة ومهارات العصر أمَّا ما نَتَفردُ فيه ونعتزَّ به، فهو ما ندرِّسه لهُم بغير كتاب، وما نَقيسُهُ فيهم بغير اختبار..

كلمة الخريجين في حفل التخرج



This is it! We have arrived to this long awaited moment which celebrates the end of a chapter and the beginning of another. When I first heard that I was selected to give the class of 2019 graduation speech, I was overwhelmed. My feelings fluctuated between immense happiness and immeasurable sadness. It may sound odd, but it's true. Being bestowed this opportunity makes me feel happy because I have the chance to express our gratitude for our unforgettable memories and experiences which echo learning, growth and success. We are certainly grateful to the people we got to know throughout this journey...peers, teachers, principals, heads of sections... And even though it saddens us to know that eventually we will go on our separate paths and embark on our own journeys, we will still be there for each other. I want to share something unique with the families and friends of my classmates and friends. I want to share a truth, one that is constantly on my mind. We are part of something grand... We are a fascinating community which, over time, has grown to celebrate its

unique medley of cultures & traditions. We are a community that is collaborative, tolerant, accepting, caring and supportive of one another, and we will continue to be so in the face of all obstacles that life throws at us. Even though we've experienced many challenges along the way, it always seemed much more bearable when there was someone on our side to lend a helping hand. Finally, I want to express how all students, teachers and members of Al Mawakeb act as "scaffolds", dedicating their time and efforts for a more holistic education, one of the mind and the character, and that in itself is more than anything a student can ask for. We've had our ups and downs, but trust me when I say: We are ready for the unknown future. We are ready to journey into this unpredictable world, and we will make you all proud.

Mohamad Fouad Jaber - Al Mawakeb Al Barsha

Je vous remercie tous de nous honorer de votre présence à cette soirée que nous avons impatiemment attendu depuis notre tendre enfance. Ce soir, nous rendons hommage à nos éducateurs et professeurs pour leur dévouement et leur altruisme quotidiens visant à développer nos connaissances et favoriser notre grandeur d'esprit. Nous voulons également exprimer notre gratitude à nos parents qui ont concédé de gros efforts et sacrifices afin que nous puissions recevoir une éducation solide qui nous mènera vers des horizons divers dans nos pays respectifs. Je repense à mes débuts à l'école maternelle et aujourd'hui, je dois dire adieu à quatorze années d'une précieuse scolarité qui demeurera à jamais un trésor au plus profond de mon cœur. Regardez, mes amis! Nous sommes là ce soir, devant toutes les personnes qui nous ont soutenus durant toutes ces années. Oui, aujourd'hui, un chapitre de nos vies se termine, mais un autre débute, une nouvelle page sur laquelle nous écrirons nos prochaines réussites. Je termine mon propos en réitérant mes vives félicitations à vous tous, mes chers amis. Un grand succès et un très bel avenir à tous.



Thuraya Shanbari - Al Mawakeb Al Garhoud



ها قد وصلت السفينةُ إلى شاطئها الأوَّل، من رحلة حياتنا الطويلة... هذه الرحلةُ التي تنتظرُنا فيها الكثيرُ من المفاجآت، لكَنَّ الفرحَ يبشُّرُ قلوبَنَا، لأننا قد تجاوزناَ المرحَلةَ الأولى، وهي المرحلةُ الأكبرُ والأصعبُ، وهي المرحلةُ الأهمُّ للوصولِ إلى الهدف الكبير، وهو مستقبلُنا المشرقُ إن شاء الله. خلال رحلتنا اعتدْنَا صحبةَ بعضنا البعض، ندرسُ معًا ونتعبُ معًا، نضحكُ ونبكي معًا، ولكننا لم نتخيَّلْ يوماً أنَّ وقتَنا معاً سينتهي، ولكنَّها سُنّةُ الحياة. إنَّ مشاعرَ الخوف والاضطراب تملأُ دواخلَنا، ولكنَها تتحولُ إلى قوة وعزيمة عندما نتذكرُ هدفَنا الأغلى، وهو بناءُ وطننا، فخرناً وعزنا. وها أنا أقفُ أمامَكم اليومَ وكُلِّي فخرٌ لاحَتياري مَن بين كَوكبة الخريجين لألقي الكلمةَ باسَمِهم جميعًا، راجيًا من الله التوفيقَ لنا جميعًا وحياةً ملوَها التفوق والنجاح. ودعوني أغتمُ الفرصةَ لأتقدُمَ بالشَكرَ والامتنانِ العظيمَين، لأبي الذي لطالما آمنَ بي وبقدراتي، وأعطاني الحريةَ لأكونَ من أنا عليه.

في المدرسَة الدولية للفُنونِ والعلوم، ISAS ، فأقول، شكرًا. شَكرًا منَّ القلبِ لأساتَذتنا الذين كَانوا آباءً لنا وأمَّهات، وإخوانًا لنا وأخوات، شكرًا لإدارَتها الداعمة والمَتفهّمة، والساهرة على أن نحظى بأفضل تعليم، ولنحظى بجوَّ عائليِّ لاَ أظنُّ أنَّ مدرسةً تجاريها في هذا الأمر... ولزملائي الخرّيجين أقوَل: ﴿ها نَحُنُ قد بلغْنَا قمّتَنا الأَولى، ولكنَّ القِمَمَ الأعلى والأصَّعبَ والأهمَّ بدأت تتراءى أمامنا، ونحنُ جديرون ببلوغِها﴾..

مروان شرف، المدرسة الدولية للفنون والعلوم

AMSI Leadership Award Recipients

This honor is bestowed upon seniors in AMSI schools. This award celebrates our students' strife for excellence, their dedication to their school, their drive for accomplishment, their commitment to the community, and their distinguished sense of leadership. They have positively impacted our school and soon they will do the same in our world. We stand proud knowing they left a significant mark on all those who knew them so that others may follow in their path. We look forward to watching them become outstanding forces of change in our future. We wish them all the best!

هذا التكريمُ يُمنحُ في مدارس AMSI تقديرًا للطلبة الخريجين لصراعهم من أَجَل التميّز، لتفانيهم في مدارسهم، وسعيهم الدؤوب من أجل تحقيق الإنجازات المتميّزة،لتَمَتُّعهم بحسِّ القيادة،للتأثير الإيجابي الذي أحدثوه في مدارس AMSI، والذي سوفَ يحدثونه غدًا في عالمنا. لا يسعُ الواحدَ منَّا إلا أنْ ينتشي فخرًا بهؤلاء الطلبة، وما تركوه من أثر هام في نفس كلِّ مَنْ عرفوه.. أثر يشكَّل قدوةً لطلاب آخرين سيتأثرونَ بهم ويسلكون دربَهم. إنّنا نرى في هُوَلاء الطلبة، قوى تغيير صاعدة ترسمُ مستقبلنا. نتمنّى لهم الأفضلَ ... والأكملَ دائمًا...



Jeed Bassem Zein ISAS



Jala Rasoul Al Mousannef Al Mawakeb Al Garhoud



Lotfi Mohammed Machou Al Mawakeb Al Garhoud



Marina Kevork Markarian Al Mawakeb Al Barsha



Fadi Samer Chahine Al Mawakeb Al Barsha

Outstanding Graduate Award Recipients

This honor is bestowed upon a senior who distinguished him/ herself through academic excellence and outstanding service. He/she demonstrated a positive presence on campus, an outgoing personality and a commitment to his/her school and fellow students. This senior exhibited the highest standards in character, selflessness and drive to succeed. يُمنحُ هذا اللَّقب إلى كُلِّ خريج، تَميّزَ بأدائه الأكاديمي وكانَتْ له خَدَماتٌ وحُضورٌ إيجابي في مجتمعه الْمَدْرَسيّ، وبَرهَنَ عن انْدفاع والْتزام تُجاهَ مدرسَته وزملائه. فضلاً عَمّا اتّسمتْ به شَخْصيتُهُ منَّ إيثار وَمُثابرة وسَعيَ إلى النَّجَاح.. فَكانَ الْخِريّجَ المُتَمَيّزَ في مدرستَه.



Congratulations Class of 2019 and Awards recipients for all your accomplishments and achievements. This is but the beginning of a long journey... and as a new class of AMSI Schools Alumni, you travel it carrying us with you as we hold you close in our memories...

We Salute You ...

كلمة AMSI في حفل التخرج

Your Highness Sheikh Rashed Bin Hamdan Bin Rashed Al Maktoum, Your Excellencies, your excellency, and to his Excellency your father, from all extended family... parents, students teachers and administration ...we pledge our love and gratitude...

40 years ago our story began...

On the shores of a small city with a big dream... feelings ignited by leaders with a tremendous vision...generations in motion in harmony... in pride ... torches handed over ... Let us share a story that grew with Dubai over the last 40 years...

the 4 members of our board put in motion a plan to be part of the big dream...they charted the way for

" Al Mawakeb"

Today in 2019, 8000 graduates later, we have stayed on the same path they drew for us. they have been our pillar for the last 40 years... they have steered our ship in the rough windy seas...

A humble promising beginning... 162 students on October 10 1979...that was our first day and we have not looked back...

We molded the methods of modern education with the wisdom of our elders without sacrificing authenticity of our identity...

We were always sure that we would be part of Dubai... the original school... irrespective of international awards or accreditations... we derived our mission from Dubai, and we knew what was required of us and we sculpted our curricula and services to fit the local and international requirements...

In our compassion here is wisdom... in our direction there is strength... in our anger there is love... and in our guidance there is nobility...

Class OF 2019

In the coming years you will struggle and fall... you will fall and suffer and you will hurt... you will rise.. you will have your celebrations ... along the way you will have to make choices... think hard and long but opt to select the hard ones for only therein will lay the preservation of your dignity, and only thereof will you preserve the integrity of your generation...



سُمُوَّ الشَّيخْ راشد بنْ حَمْدانْ بنْ راشد آلْ مَكْتوم..... أَصْحابَ الْمَعالَي وَالسَّعادَةْ..... ضُيوَفَنا الأعِزّاء.. أساتِذَتَنا.. أَهْلَنا وَالْأَحِبَّة، الخرّيجون والخرّيجاتْ.

أهلًا بكم جميعًا، أهلًا بسمقً الشَّيخ راشد بنْ حمدانْ، الذي يزيدُ بحضوره السِّنوي، احتفالاتنا أَلَقاً، وَيَضُعُنا والْخرّيجين، أمامَ تَحدياتَ الْمُحافَظة على الريَّادة واستئناف المسيرة بزَخَم وعَزمْ، ..فلكُم،ولوالدكم سموِّالشّيخ حمداناً اذي علمناأَن في المجالس مدارس، من مُجْتمع المواكَب:أهال وطَلَبَة ومُعَلّمين وإدارة، كلُّ الْمَحبّة والتقدير والعرفان.

منذُ أربعين عامًا، بدأت الْحكايةْ... مدينةٌ صَغيرةٌ وحلمٌ كَبير ... مشاعرُ أجّجَها قادةٌ لهم رُوئيةْ ... أجيالٌ تَتَحَرّكُ معًا في وئام وانْسجامْ، في فَخْر وَتَفان.. مشاعلُ النّور سُلّمت...

> نودُّ أنْ نشاركَكم قصَّةً كَبُرتْ مع دبي على مدى العقود الأربعة الماضية...في العام 1979 ... أربعةً حالمون.. وضعوا خُطةً صغيرةً لحصّتنا من هذا الحُلم.. لقد رسموا طريقًا للمواكب.

> نحنُ اليومَ في العام 2019 .. أكثر ُمن ثمانية آلاف من الخريجين عَبَروا .. ومازلنا على الْمَسارَ الذي رَسَمَه لنا أولئكَ المؤسَّسونَ الْقدوة... لقد كانوا سندَنا على مَدار تلكَ السّنوات الأربعين ... وما زالوا خيرَ رُبَّإِن في وسطِ اليِّم، وَفي أَعْتى الرّياح...

بِدايةٌ متُواضعةٌ، لكنّها واعدةٌ ... مئةٌ واثنانِ وستون طالبًا وطالبة في 10 أكتوبر – تشرين الأول 1979، انطلقتْ بهم شُعْلَةُ المواكبِ في يومها الأوّل، فلم نَكْتَف، ولم نَنْظُرْ إلى الوراء قطّ... مَزَجْناً طرائقَ التّعليم الحديثة مَعْ أصالة التراث وحكْمَة الأَجْداد. كُنّا دائمًا وَاثقينَ بأَنّنا سنكونُ جزءًا مَن دَبي.. روحَها ورسالتَها من قيمها ومَنْ بيئتها، فتنْحَتُ مَناهَجَها وخَدَماتها روحَها معَ مُتَطَلًباتَ الْعصر.. وهذا ما فَعَلناه؛ فكانَ سرَّ نجاحنا. في رأُفتنا حكمةٌ، في توجُهنا قوّةْ، في قسوتِنا حُبّ، وفي تَوَجيهنا نَبلْ.

نحنُ وبكل فخر، مُلتزمونَ برسالتنا... مُعتزّون بقيمنا ساعون أبدًا، بمرونَة وعزم، نحو التّفوقَ والتميّز. دفعةَ 2019، غدُكم .. ستكونُ لكم فيه عَثَراتٌ وكَبَواتْ، ستكونُ فيه آلامٌ ومُعاناةٌ.. ستكونُ فيه أفراحٌ واحتفالاتْ.. ستكونون أمامَ خيارات شتّى... فلا تختاروا منها السّهلَ بل الصّعبَ الصّادقَ الذي يحفظُ لكم كراماتكم، ويجعلُ منكم أجيالًا جديدةً لها في الحياةِ، مواقفُ عِزً.









































Over the past year, AMSI has been testing and iterating a Blockchain based solution for issuing digital academic credentials to our students and graduates.

Today, we are proud to announce that AMSI Schools, Al Mawakeb and ISAS, are the first K-12 schools in the world to launch digital academic records for our students and graduates on the Blockchain. Class of 2019 will be the first class to have their school diplomas issued digitally on the Blockchain – in addition to the traditional ones. This ambitious project is aligned with the vision of H.H. Sheikh Mohammed Bin Rashid Al Maktoum to make Dubai the first city fully powered by Blockchain by 2020 (Dubai Blockchain Strategy 2020) and the UAE Blockchain Strategy 2021.

How does it work?

This solution includes a series of tools that enable our schools in Dubai to securely issue digital academic credentials, allow students to store and share them, and give recipients the ability to instantly verify them.

• School issues and shares digital diploma with student

• Student keeps copy of digital diploma and shares it with other school or university

• University verifies the authenticity of diploma on the AMSI Verification portal verification.amsi.ae

This process significantly reduces the processing time and costs, and provides value to all stakeholders.

How will our graduates benefit?

Our graduates will be fully in control of the academic records they request and receive. The complexity of the administrative processes will be decreased. Records may be requested online, released in real time, and shared as deemed necessary instantly without any 3rd party's involvement. Recipients from other schools or universities will be able to verify the authenticity of those credentials on our dedicated verification portal.

This system will reduce the processing time, cost, and significantly increase authenticity and trust.

What is Blockchain?

Technically, Blockchain is a distributed database, spread across many servers with no central control. Each "Block" is transparent but "tamper-proof". A 'block' has a timestamp for recording transactions and offers permanent proof of all of them. Rather than relying on third parties, it is a frictionless method for transacting with others. Simply put; the basic idea is that you cut out the middleman. There is no central database as everything is distributed, public, synchronized and encrypted. All transactions are logged with a time, date and other details - then verified by some very smart math. Consensus decides, and every transaction is public. This promises a more efficient, secure and transparent way of handling transactions. This could save a huge amount of administration, bureaucracy, effort and time.

Who can use it?

Blockchain can be implemented within national and international, public and private, educational institutions. In fact, any educational body wanting to securely store transcripts, certificates, badges, and qualifications – and make educational data that matters available to others – could consider using Blockchain technology.

Why does it matter?

As education becomes more diversified and decentralized, there is a growing need for digital academic records. We need to maintain reputation, trust in certification, and proof of learning, including continuing professional development. Blockchain could provide just such a system: a massive open, online, secure database.